

**Bundesbeschluss**  
**über die Genehmigung des bilateralen Abkommens**  
**zwischen der Schweiz und der EG zur Vermeidung**  
**der Doppelbesteuerung von in der Schweiz ansässigen**  
**früheren EU-Beamten**

vom 17. Dezember 2004

---

*Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft,*  
gestützt auf die Artikel 54 Absatz 1 und 166 Absatz 2 der Bundesverfassung<sup>1</sup>,  
nach Einsicht in die Botschaft des Bundesrates vom 1. Oktober 2004<sup>2</sup>,  
*beschliesst:*

**Art. 1**

<sup>1</sup> Das Abkommen vom 26. Oktober 2004<sup>3</sup> zwischen dem Schweizerischen Bundesrat und der Kommission der Europäischen Gemeinschaften zur Vermeidung der Doppelbesteuerung von in der Schweiz ansässigen ehemaligen Beamten der Organe und Agenturen der Europäischen Gemeinschaften wird genehmigt.

<sup>2</sup> Der Bundesrat wird ermächtigt, das Abkommen zu ratifizieren.

<sup>1</sup> SR 101

<sup>2</sup> BBl 2004 5965

<sup>3</sup> BBl 2004 6413

Genehmigung des bilateralen Abkommens zwischen dem Schweizerischen Bundesrat und der Kommission der EG über die Vermeidung der Doppelbesteuerung von in der Schweiz ansässigen früheren EU-Beamten. BB

---

## **Art. 2**

Dieser Beschluss untersteht dem fakultativen Staatsvertragsreferendum für Verträge, die wichtige rechtsetzende Bestimmungen enthalten oder deren Umsetzung den Erlass von Bundesgesetzen erfordert, nach Artikel 141 Absatz 1 Buchstabe d Ziffer 3 der Bundesverfassung.

Ständerat, 17. Dezember 2004

Der Präsident: Bruno Frick  
Der Sekretär: Christoph Lanz

Nationalrat, 17. Dezember 2004

Der Präsident: Jean-Philippe Maitre  
Der Protokollführer: Christophe Thomann

Datum der Veröffentlichung: 21. Dezember 2004<sup>4</sup>

Ablauf der Referendumsfrist: 31. März 2005

<sup>4</sup> BBl 2004 7147